

truovano presso il Du-Cange nel Glossario, ed anche in quest'Opera. Sarebbe dunque da vedere, se i nostri Maggiori dicessero *Relinquere in Abso*, in *Affo*, per *Lasciare in Abbandono*. Elegga il Lettore ciò, che gli parrà meno inverisimile.

*Astio*. *Invidia*, *Odium*, *Malevolentia*. Molte parole spende il Menagio in ricercar l'origine di questa voce. E pensa, che *Afchio*, non *Astio* si dicesse una volta. Poi deriva *Afchio* da *Fastidium*. Tutte inezie. Bada tu a Plauto, che nel *Pænulo* *Act. V. Scen. 4. vers. 80.* dice *sine asto animo*. Disse anche in *Truculent. Astis fallaciis*, adoperando un adiettivo, non già nuovo, come pensò Roberto Stefano, ma usato dalla Lingua Latina. Il Legista Calvino scrisse nel suo *Lexic. Jur.* che gli antichi Giuriconsulti Romani si servirono di questa frase, e citò alcuni passi, come presi da i Digesti; e il Du-Cange copiò quì il Calvino. Quei passi non sono delle Leggi Romane, ma bensì delle Longobardiche; ed è certo, che in queste s'incontra più volte *Asto animo*, significante *per mal animo*, *per odio*, *per malevolenza*. Quindi si può credere nata la parola *Asto*. In oltre gl'Inglese hanno *Hate*, che vuol dire *Odiare*, forse nato dal Sassonico *Hatum*. *Arya* si chiama anche da essi *il mal animo verso di alcuno*. Nella Lingua Spagnuola *Nastio* significa *Avversione al cibo*. Può ancor questa essere l'origine del nostro *Astio*, trasportato poi a significare anche l'*Avversione d'animo*.

*Attaccare*. *Affigere*, *Suspendere*, *Conjungere*. Il Ferrari da *Affigitare*, contro tutte le Leggi dell'Etimologia, lo dedusse. Nè più di lui seppe il Menagio, tirandolo da *Adaptare* con questo galante salto. *Adaptare*, *Adattare*, *Attaccare*. Ci vuole far ridere: tanto è sproporzionata la fabbrica. Anche i Franzesi usano *Attacher*. Pare, che dalle Lingue Settentrionali sia venuto questo verbo. Da *Tack* significante piccioli chiodi gl'Inglese formarono *to Tack*, cioè *Attaccare*, e *Tacked*, cioè *Attaccato*. Aggiungo, trovarsi nella Lingua Arabica *Ataka*, che vuol dire *Althætere* per testimonianza del Gollio. E gli Arabi si servono della medesima parola per dire, come gl'Italiani, *Attaccar battaglia*. L'Hebeseo da *Ad e Tacan*, voce Settentrionale, che significa *Capere*, *Tollere*, *Auferre*, pensò derivato *Attaccare*. Ma non può stare per la diversità del significato.

*Attizzare*. Vedi *Addizzare* di sopra.

*Avello*. *Luogo dove si seppelliscono i morti*, *Sepoltura*: così spiegano questa voce gli Autori del Vocabolario Toscano. Meglio avrebbero fatto dicendo: *Arca* o *Cassa Sepolcrale*. Secondo il Menagio l'origine è questa: *Alvus*, *Alveolus*, *Avellus*, *Avello*. Non è inverisimile. Ovvero, dic'egli, da *Cavum*, *Cavellum*, *Chavellum*, *Havellum*, *Avello*. Non ha garbo veruno quest'altra. I Modenesi dicono *Albio de' porci* quella Conca di legno o di marmo, dove quegli Animali bevono l'acqua colla crusca.

Dal